



1. CONNECT TO A REMOTE CONTROL*

KOPPLA IHOP MED EN FJÄRRKONTROLL*

KOBLE TIL EN FJERNKONTROL*

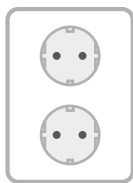
LIITÄ KAUKOSÄÄDIN*

EINE FERNBEDIENUNG

ANSCHLIESSEN*

1.1

230V~ 50Hz



1.2

2. <CLICK, CLICK>



1. Within/inom/innen/
kuluessa/drinnen
10 sec



* Remote Control not included

2. CONNECT OUTLET TO TELLDUS LIVE!

! Requires a Telldus and a Telldus Live! account



KOPPLA UTTAG TILL TELLDUS LIVE!

KOBLE MOTTAKERE TIL TELLDUS LIVE!

LIITÄÄ VASTAANOTTIMEN TELLDUS LIVE!

EMPFÄNGER MIT TELLDUS LIVE! VERBINDEN

2.1

live.telldus.com

live.telldus.com

Control
Devices

2.2

live.telldus.com

Add a new device



2.3

live.telldus.com

Add new device wizard

Select your device type:



433.92 MHz receivers



Secure

Group

2.4

live.telldus.com

Add new device wizard

Select your device brand:

TELLDUS

2.5

live.telldus.com

Add new device wizard

Select your device model:



Self Learning On/Off Outdoor

2.6

live.telldus.com

Add new device wizard

Enter name:

Name:

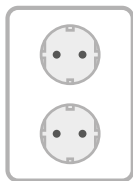
Garden Lights

Next

* Any name may be used/Valfritt namn/Valgfritt namn/
Nimi on vapaa valinta/Jeder Name kann verwendet werden

2.7

230V~ 50Hz



2.8

live.telldus.com

Add new device wizard

1. Connect the outlet to the mains. The LED blinks.
2. The receiver is now in learn mode for 10 seconds.
3. Press the learn button below within 10 seconds to link the outlet.
(The programming mode is automatically disabled if no pairing signal is received.)
4. The connected lamp blinks twice as confirmation.

1

Learn

Within/inom/innen/kuluessa/drinnen 10 sec

If the pairing fails, repeat steps 1-4 again. The distance to the receiver may have to be shorter when pairing than during ordinary use.

Done

2

2.9

live.telldus.com

Control
Devices

Garden Lights



off



on

FOLLOW US ON SOCIAL MEDIA FOR
EVENTS, OFFERS AND INSPIRATION!



facebook.com/telldus



@telldus

INSTRUCTION MANUAL FOR REMOTE CONTROLLED OUTDOOR OUTLET

Pair a remote control* to an outlet

1. Plug the outlet into a wall socket. The outlet will activate pairing mode for 10 seconds once it's plugged in.
2. Press the ON button (1-3) on a remote control*, the pairing is confirmed by the outlet switching on/off three times.

Unpair a single remote control* from an outlet

1. Plug the outlet into a wall socket. The outlet will activate pairing mode for 10 seconds once it's plugged in.
2. Press the OFF button (1-3) on a remote control*, the unpairing is confirmed by the outlet switching on/off three times.

Unpair all remote controls from an outlet:

1. Plug the outlet into a wall socket. The outlet will activate pairing mode for 10 seconds once it's plugged in.
2. Press the OFF button (GROUP) on a remote control*, the unpairing is confirmed with the outlet switching on/off three times.

ON/OFF operation of a paired outlet

1. Press the ON button on the remote control* to switch on the power.
2. Press the OFF button to switch off the power.
3. Press the GROUP buttons to simultaneously switch all paired outlets ON or OFF.

Specifications

Item number:	14447
Load on/off function (max.):	3000 W (resistive load)
Operating range:	Up to 30 m (free line of sight)
Protection rating:	IP44
Memory slots:	8
Frequency:	433.92 MHz
Power supply:	230 V, 50 Hz
Standby power:	<0.5 W
Ambient temperature:	0°C–35°C

WARNING!

DO NOT OVERLOAD THE OUTLETS! Please note that you should always allow for a safety margin, especially if the load is not resistive.

* Compatible with TellDus 433 MHz Remote Controls (not included).

ANVÄNDARMANUAL FÖR FJÄRRSTYRT UTOMHUS-UTTAG

Lär upp ett uttag med en fjärrkontroll*

1. Anslut uttaget i ett vägguttag. Uttaget aktiverar inlärningsläge i 10 sekunder från att det anslutits.
2. Tryck på ON-knappen (1-3) på en fjärrkontroll*, uttaget bekräftar kopplingen genom att slå på/av tre gånger.

Ta bort en inlärd fjärrkontroll* från ett uttag

1. Anslut uttaget i ett vägguttag. Uttaget aktiverar inlärningsläge i 10 sekunder från att det anslutits.
2. Tryck på OFF-knappen (1-3) på en fjärrkontroll*, uttaget bekräftar borttagningen genom att slå på/av tre gånger.

Ta bort alla inlärd fjärrkontroller från ett uttag

1. Anslut uttaget i ett vägguttag. Uttaget aktiverar inlärningsläge i 10 sekunder från att det anslutits.
2. Tryck på OFF-knappen (GROUP) på en fjärrkontroll*, uttaget bekräftar borttagningen genom att slå på/av tre gånger.

På/av-styrning av ett upplärt uttag

1. Tryck på ON-knappen på fjärrkontrollen* för att slå på strömmen.
2. Tryck på OFF-knappen för att stänga av strömmen.
3. Tryck på GROUP-knapparna för att samtidigt styra alla upplärda uttag på eller av.

Specifikationer

Artikelnummer:	14447
Max belastning:	3000 W (resistiv last)
Räckvidd:	Upp till 30 m (fri sikt)
Kapsling:	IP44
Antal minnesplatser:	8
Frekvens:	433,92 MHz
Strömförsörjning:	230 V, 50 Hz
Standby-förbrukning:	<0,5 W
Användningstemperatur:	0°C–35°C

WARNING!

ÖVERBELASTA INTE UTTAGEN! Tänk på att alltid ha en säkerhetsmarginal, speciellt om lasten inte är resistiv.

* Kompatibel med TellDus 433 MHz fjärrkontroller (ingår ej).

BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR FERNGESTEUERTE AUßENSTECKDOSE

Fernbedienung* mit einer Steckdose verbinden

1. Stecken Sie die Steckdose in eine Wandsteckdose. Sobald Sie eingesteckt ist, wird die Steckdose den Verbindungsmodus für 10 Sekunden aktivieren.
2. Drücken Sie auf den AN Knopf (1-3) auf einer Fernbedienung*, wenn die Steckdose sich dann drei mal an- und wieder ausschaltet, steht die Verbindung.

Verbindung einer einzelnen Fernbedienung* von einer Steckdose trennen

1. Stecken Sie die Steckdose in eine Wandsteckdose. Sobald Sie eingesteckt ist, wird die Steckdose den Verbindungsmodus für 10 Sekunden aktivieren.
2. Drücken Sie den AUS Knopf (1-3) auf einer Fernbedienung*, wenn die Steckdose sich dann drei mal an- und wieder ausschaltet, ist die Verbindung gelöscht.

Alle Fernbedienung von einer Steckdose trennen

1. Stecken Sie die Steckdose in eine Wandsteckdose. Sobald Sie eingesteckt ist, wird die Steckdose den Verbindungsmodus für 10 Sekunden aktivieren.
2. Drücken Sie den AUS Knopf (GRUPPE) auf einer Fernbedienung*, wenn die Steckdose sich dann drei mal an- und wieder ausschaltet, ist die Verbindung gelöscht.

AN/AUS Bedienung einer verbundenen Steckdose

1. Drücken Sie den AN Knopf auf der Fernbedienung*, um die Steckdose einzuschalten.

2. Drücken Sie den AUS Knopf, um die Steckdose auszuschalten.
3. Drücken Sie die GRUPPE Knöpfe, um alle verbundenen Steckdosen gleichzeitig AN oder AUS zu schalten.

Daten

Produktnummer:	14447
Laden an/aus Funktion (max.):	3000 W (ohmsche Last)
Aktionsradius:	Bis zu 30 m (bei freier Sichtlinie)
Schutzklasse:	IP44
Speicherplätze:	8
Frequenz:	433,92 MHz
Netzteil:	230 V, 50 Hz
Ruheleistung:	<0,5 W
Umgebungstemperatur:	0°C–35°C

WARNING!

ÜBERLADEN SIE DIE STECKDOSEN NICHT! Bitte beachten Sie, das Sie immer einen Sicherheitsspielraum einbauen sollten, vor allem wenn die Ladung nicht ohmsch ist.

* Kompatibel mit TellDus 433 MHz Fernbedienungen (nicht beinhaltet).

Korrekte Entsorgung dieses Produkts



Innerhalb der EU weist dieses Symbol darauf hin, dass dieses Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Altgeräte enthalten wertvolle recyclingfähige Materialien, die einer Wiederverwertung zugeführt werden sollten und um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Bitte entsorgen Sie Altgeräte deshalb über geeignete Sammelsysteme oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an die Stelle, bei der Sie es gekauft haben. Diese wird dann das Gerät der stofflichen Verwertung zuführen.

Correct disposal of the products



Within the European Union, this symbol indicates that the products must not be disposed in the household waste. Devices contain valuable recyclable materials that should be recycled for reuse and uncontrolled waste disposal may cause harm to the environment and human health. Please dispose the old products via suitable collection systems or send the unit to the office where you bought it. This will make the product recycling.

TELLDUS® | **LIVE SMARTER**

TellDus Technologies AB, Kabelvägen 7, 311 50 Falkenberg, Sweden
www.telldus.com • support.telldus.com